

REFERAT Økonomiudvalget d. 02-10-2012

Mødedato Tirsdag d. 02. oktober 2012 kl. 15:00

Mødested Lokale 412, Skelbækvej

Indholdsfortegnelse

Orientering fra formanden.....	3
2. behandling af budget 2013-2016.....	4
Fastsættelse af kirkeskatteprocent for 2013.....	8
Status på effektiviseringsreduktioner 2011 - 2014 og 2012 - 2015.....	10
Kanalstrategiske besparelser.....	12
Skema C, ombygning Padborg Boligforening, afd. 12.....	15
Ansøgning om udvidet åbningstid.....	16
Åbningstid 1. januar.....	18
Renholdelse af Midtbyen i Aabenraa.....	19
Styringsaftale 2013 på socialområdet.....	22
Reva og ny indsats vedr. beskyttet beskæftigelse og arbejdsevneundersøgelser.....	25
Projekt "Markedsføring og udvikling af Hærvejen i Syddanmark".....	30
Kompetence til at anmode om værgemål eller om ændring eller ophævelse heraf.....	32
Lukket: LUKKET - Organisationsændring af den overordnede administration.....	33
Lukket: LUKKET - Salg af ejendom.....	33
Lukket: LUKKET - Salg af ejendom.....	33

Orientering fra formanden

-

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Borgmesteren orienterede om en formandsbeslutning vedr. vejforhold i Tinglev.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

2. behandling af budget 2013-2016

Byrådet har den 19. september 2012 1. behandlet forslag til budget 2013-2016.

Økonomiudvalget budgetforslag som var fremsat ved 1. behandlingen, indebar en grundskyldsstigning på 2,1 ‰ og gav 17,3 mio. kr. årligt. Herudover var der i overslagsårene et betydeligt træk på kassebeholdningen, ligesom anlægsbudgettet alene var afsat som puljer. Økonomi- og Indenrigsministeriet gav Aabenraa kommune afslag på at hæve grundskyldspromillen, det vil således være forbundet med en skattesanktion hvis grundskyldes hæves.

Der er den 25. september indgået et bredt forlig om budget 2013-2016 mellem Socialdemokraterne, Venstre, Slesvigsk Parti, Dansk Folkeparti og Konservativt Folkeparti. Budgetforliget ændrer spillerummet i forhold til 1. behandlingen med en netto merudgift i 2013 på 5,7 mio. kr., en netto mindreudgift i 2014 på 37,8 mio. kr., en netto mindreudgift i 2015 på 14,5 mio. kr. og en netto mindreudgift i 2016 på 15,2 mio. kr.

De politiske ændringsforslag vedrører følgende:

- Grundskyldsstigning tilbageføres
- Ekstra besparelser på overførselsrammen
- Ekstra indsats på lønområdet i jobcentret
- Driftsbesparelser på henholdsvis Teknik og Miljøudvalg, Økonomiudvalg og Socialudvalget
- Ændring sparekrav på Børn og Familieudvalg
- Salgsindtægter vedr. ejendomme
- Særtilskudspulje indarbejdes forlods
- 1 % besparelser på servicerammen fra 2014
- Ændr. Anlæg, låneoptagelse, renter og afdrag
- Flytning af pulje til dagtilbudsområdet og sundhedsindsats fra Økonomiudvalg til de respektive udvalg
- Udmøntning af kanalstrategi
- Tilskud til Sozialdienst Nord
- Husleje Kirsebærhaven
- Pulje vedr. garantioverførsel.

Ændringsforslagene samt forligsnotatet fremgår af bilag 2.
Anlæg foreslås udmøntet jf. investeringsoversigten i bilag 4.

Der er ikke indkommet andre ændringsforslag.

Efter byrådets 1. behandling er tekniske ændringsforslag opgjort til i alt 6,6 mio. kr. i netto merudgift i 2013 og en mindreudgift på 0,026 mio. kr. i 2014-2016 jf. bilag 2A.

De tekniske ændringsforslag vedrører følgende:

- Regulering af folkeskoler, privatskoler og privatskoler SFO efter faktisk elevtal pr. 5/9-2012 jf. retningslinjer for tekniske korrektioner.
- Efterbetaling for vejafvandingsbidrag 2007-2010
- Drift på Sofiedalvej 48-50.
-

Regulering vedr. efterskoler efter faktisk elevtal pr. 5/9-2012 skal også indgå som ændringsforslag til budget 2013-2016. Elevtallet er dog først kendt efter 1. oktober 2012 hvorfor ændringsforslaget først kan medtages ved byrådets 2. behandling af budgettet.

Takster for 2013 er vedlagt som bilag 6 og 7. Taksterne for dagtilbudsområdet er midlertidige, idet de forventes ændret som følge af udmøntningen af dagtilbudspuljen der flyttes til Skole og dagtilbudsudvalget som en del af budgetaftalen. De endelige takster på dagtilbud behandles som en særskilt sag i november 2012.

Skatteindtægterne beror på det statsgaranterede udskrivningsgrundlag. Der er udarbejdet et notat om valget mellem statsgaranti og selvbudgettering af generelle tilskud og skatteindtægter for 2013 jf. bilag 1. Det anbefales at vælge statsgaranti for 2013.

Udvalgenes budgetbidrag danner udgangspunkt for budget 2013-2016 incl. ændringer indarbejdet ved 1. behandling. De specielle bemærkninger ligger til gennemsyn i Byrådssekretariatet.

Økonomi og afledt drift

Som følge af de politiske ændringsforslag vil budget 2013-2016 udgøre følgende:

Spillerum 6 (mio. kr.)	2013	2014	2015	2016
Indtægter	-3.547	-3.582	-3.658	-3.725
Driftsudg. Incl. renter	3.412	3.445	3.511	3.553
Resultat ordinær drift	-135	-138	-147	-172
Anlæg	121	119	120	129
Anlæg – jordforsyning	6	17	4	2
Resultat	-8	-2	-23	-41
Låneoptagelse	-46	-37	-24	-28
Afdrag lån	52	51	53	54
Finansforskydninger	-5	-6	-6	-6
Påvirkning kassebeholdning	-8	7	1	-20

+ = kassetræk / ÷ = kasseforøgelse

De politiske ændringsforslag medfører, at faldet i serviceniveau ændres fra -1,96 % til -2,08 %.

Ændringsforslagene medfører en ændring af kassebeholdningen fra -14 mio. kr. til -8 mio. kr. i 2013. Endvidere overholdes den økonomiske politik på nær målsætningen om en kasseopbygning på 100 mio. kr. over 4 år.

Der er udarbejdet en bevillingsoversigt (spillerum 7), hvor de politiske samt de tekniske ændringsforslag er indarbejdet (bilag 8). Ligeledes er der udarbejdet en oversigt over ændringer fra spillerum 6 til 7, som er vedlagt som bilag 9.

De tekniske ændringsforslag vil ændre kassebeholdningen i 2013 fra -8 mio. kr. til -1 mio. kr. og faldet i serviceniveauet ændres til -1,81 %.

Indstilling

Staben indstiller,

at de politiske ændringsforslag jf. bilag 2 og bilag 4 indarbejdes i budget 2013-2016,

at de tekniske ændringsforslag jf. bilag 2A indarbejdes i budget 2013-2016,

at der vælges statsgaranti for generelle tilskud og skatter for 2013,

at skatten fastsættes uændret til

- 25,4 % indkomstskat
- 18,9 $\frac{0}{00}$ grundskyld
- 9,45 $\frac{0}{00}$ dækningsafgift for offentlige bygninger
- 8,75 $\frac{0}{00}$ forskelsværdi
- 4,1 $\frac{0}{00}$ landbrugsjord
- 0,00 $\frac{0}{00}$ dækningsafgift for erhverv

at takster for 2013 godkendes,

at bevillingsniveauet fastlægges som anført i de generelle bemærkninger jf. bilag 3,

at de specielle bemærkninger tilrettes med de godkendte ændringsforslag.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Anbefales godkendt.

Jørn Ulrik Larsen undlader at stemme.

Ejler Schütt deltog under denne sag.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Fastsættelse af kirkeskatteprocent for 2013

Byrådet fastsætter i henhold til Lov om Folkekirkens økonomi en kirkeskatteprocent, der sikrer, at det af provstiudvalget fastsatte ligningsbeløb bliver opkrævet. Det fastsatte ligningsbeløb indbefatter landskirkeskatten som fastsættes af Kirkeministeriet.

Aabenraa Provsti har den 5. september 2012 fremsendt et budgetforslag for 2013 indeholdende et ønske til den kirkelige ligning på 68,2 mio. kr.

Kirke og præstegårdskasser og provstiudvalgskassen	57.184.167 kr.
Landskirkeskat	11.141.472 kr.
Forventet mellemværende med Aabenraa Kommune pr. 31. december 2012 (kirken til gode)	-110.000 kr.
Finansierungsbehov i alt	68.215.639 kr.

Af § 18 stk. 1 i Lov om Folkekirkens økonomi fremgår det, at ligningsbeløb til kirke- og præstegårdskasser, provstiudvalgskassen samt landskirkeskatten pålignes folkekirkens medlemmer under ét efter samme regler, hvorefter kommunal indkomstskat svares til vedkommende kommune.

Dette indebærer, at kommunens valg mellem det statsgaranterede og det selvbudgetterede udskrivningsgrundlag også er bestemmende for valget af udskrivningsgrundlag i forhold til kirkeskatten.

Det er forudsat, at byrådet vælger det statsgaranterede udskrivningsgrundlag for 2013, som indstillet af Staben. Dette medfører at ovennævnte ligningsbeløb er endelige, og at der dermed ikke kommer en regulering heraf i år 2016.

Det statsgaranterede udskrivningsgrundlag for kirkeskatten for Aabenraa Kommuner er i 2013 fastsat til 7,245 mia. kr.

Ved en uændret skatteprocent på 0,95 vil det indebære et provenu på 68,8 mio. kr. hvilket sikrer, at det af provstiudvalget fastsatte ligningsbeløb bliver opkrævet, og der forventes en opsparing på 0,6 mio. kr. i 2013.

Lovgrundlag

Bekendtgørelse af lov om kommunal indkomstskat.

Bekendtgørelse af lov om folkekirkens økonomi.

Indstilling

Staben indstiller,

at kirkeskatteprocenten for 2013 fastsættes uændret til 0,95%.

Anbefales godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Status på effektiviseringsreduktioner 2011 - 2014 og 2012 - 2015

Økonomiudvalget godkendte, den 19. april 2010 (punkt 120) forslaget til effektiviseringsstrategien for 2011 - 2014, hvor der udmøntes 1 % i effektiviseringer årligt, svarende til ca. 22 mio. kr.

Budgettet for 2012 - 2015 indeholder yderligere en effektiviseringsreduktion på 1 % årligt, svarende til 22,5 mio. kr.

Nærværende sag giver en status på effektiviseringsstrategierne for både 2011 - 2014 og 2012 - 2015.

Økonomi og afledt drift

"Hængepartier" fra effektiviseringsreduktioner 2012 - 2015 (øvrige effektiviseringsemner fra budget 2012 - 2015 er udkonteret):

Emne	Opgave	Status	Udkontering
Kanalstrategi/ digitalisering (0,537 mio. kr.)	Den digitale styregruppe skal have pulje udmøntet via opgavetiltag	Forslag til konkret udmøntning 2013 m.v. fremgår af ændringsforslag til budget 2013 (2012 er udmøntet)	Afventer ØK's behandling af budget 2013
Pulje konkur- renceudsættelse (0,999 mio. kr.)	Opnå min. 1 mio. kr. i besparelse ved konkurrenceudsættelse	Ikke udmøntet. Afventer udbud Vej og Park, 2. etape	
Indkøb og Udbud *)	Udbud af 15 områder	Der mangler udbud af 4 områder (se vedhæftede foreløbige statusoversigt)	Effektiviseringen er forlods udmøntet

*) Indkøb og udbud: I henhold til effektiviseringsstrategien 2011 - 2014, skal der hentes 4 mio. kr. årligt ved indkøbsbesparelser. Vedhæftet er oversigten "specifikation af indkøbseffektiviseringen, status 2. budgetkontrol 2012", der er et udkast til statusoversigten på indkøb/udbud/konkurrenceudsættelse, der vil blive fremlagt i forbindelse med budgetkontrollen pr. 30. september 2012. Heri er effektiviseringskravene opdelt på emner, og evt. beløb fra 2011 og 2012 på samme emne er samlet i ét beløb. Som eksempel er der i 2012 anført et samlet effektiviseringsmål på 6,175 mio. kr. Dette er sammensat af 4 mio. kr. i planlagte indkøbsbesparelser i 2012 (m.v.) jf. effektiviseringsstrategien 2011 - 2014 og 2,175 mio. kr. i 2012 på Indkøb og Udbud/konkurrenceudsættelse jf. effektiviseringsstrategien 2012 - 2015. Indkøbsbesparelserne er forlods udkonteret. Der mangler, jf. vedhæftede bilag, gennemførelse af nogle udbud.

2011 - 2014:

Alle effektiviseringsreduktionsemnerne fra budget 2011 - 2014 er, med undtagelse af Kanalstrategien, udkonteret.

Kanalstrategi:

I forbindelse med effektiviseringsemnerne i budget 2011 – 2014 indgik "Kanalstrategi" med 0,563 mio. kr. i 2012, 0,716 mio. kr. i 2013 og 0,818 mio. kr. i 2014 m.v. (de anførte beløb i 2012 p/I). De tidligere indarbejdede effektiviseringer vedr. "Kanalstrategi" forhøjes til 1,1 mio. kr. i 2012 og 2,1 mio. kr. i 2013 – 2015. Beløbene (incl. de øgede effektiviseringer) er i første omgang indarbejdet som en effektiviseringspulje på konto 6 under Økonomiudvalget, vedrørende Kultur & Borgerservice.

Som bilag er vedhæftet "Oversigt over fordeling på udvalg og forvaltninger 2011 – 2014" samt ajourført "Oversigt over fordeling på udvalg og forvaltninger 2012 - 2015", der viser fordelingen af effektiviseringsemnerne 2012 – 2015 på hhv. udvalg og forvaltninger, hvoraf effektiviseringsreduktionsmålene i de enkelte år fremgår.

Endvidere er vedhæftet "Oversigt med effektiviseringsreduktioner 2011 – 2014 og 2012 – 2015 opsummeret på udvalg i årene 2011 – 2015" samt en tilsvarende oversigt omregnet til den procentvise fordeling af effektiviseringerne på udvalg. Herudover er vedhæftet en oversigt, der viser den procentvise effektivisering, målt i forhold til udvalgenes respektive budgetter.

Den samlede beskrivelse af alle emnerne, der indgår i effektiviseringsreduktionerne 2012 – 2015, fremgår af bilaget "Justeret samleskema effektiviseringsreduktioner 2012 – 2015", der beror i sagen.

Indstilling

Staben indstiller,

at der foretages drøftelse af den forelagte status.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Taget til orientering.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Kanalstrategiske besparelser

I forbindelse med effektivisering og kanalstrategiske besparelser for 2011 udestår der stadigvæk at finde en fordelingsnøgle fra 2013 og fremadrettet på en besparelse på 2,1 mio. kr. til kanalstrategiske tiltag.

Lovgrundlag

Bilag 2 til økonomiaftalen mellem Regeringen og KL beskriver Digitalisering og velfærdsteknologi. Herunder også digital selvbetjening:

Første bølge af obligatorisk digitale løsninger (anmeldelse af flytning, ansøgning om plads i dagtilbud, indskrivning i folkeskole og skolefritidsordning samt ansøgning om sundhedskort og EU-sygesikringskort) implementeres fra december 2012. Regeringen og KL er endvidere enige om at arbejde for at gøre det obligatorisk for borgerne at ansøge, anmelde og indberette til kommunerne på yderligere 13 konkrete kommunale områder fra 2012. Overgangen til digital selvbetjening i de første 2 bølger vil frigøre ressourcer i kommunerne på 41 mio. kr. i 2013 og 255 mio. kr. i 2014.

Økonomi og afledt drift

Det leder hen til følgende forslag til udmøntning af de 2,1 mio. kr.

	2013	2014	2015	2016
1. Bølge	0,410	0,410	0,410	0,410
2. Bølge		2,100	2,100	2,100
Borgerservice i Rødekro og Tinglev	0,260	0,260	0,260	0,260
I alt	0,670	2,770	2,770	2,770
Sparekrav	-2.100	-2.100	-2.100	-2.100
Manglende udmøntning i 2013 overføres til 2014,2015 og 2016	1.430	-476	-476	-476
Merbesparelse	0	-193	-193	-193

Samlet set over 4 år skal der spares 4 x 2,1 mio. kr. svarende til 8,4 mio. kr.

Dette forslag lægger op til, at der "lånes" over de første år. Det giver samlet en besparelse på 8,980 mio. kr., og dermed 580.000 mere end sparekravet.

Forslaget lægger endvidere op til at Rødekro og Tinglev Borgerservice udtages fra rammebesparelsen på 1,93 % og i stedet overgår som besparelse på kanalstrategien, idet det er tale om lukning af kanaler.

Besparelse ud over de 2,1 mio. kr.

Som nævnt giver løsningen en yderligere besparelse på 580.000 kr. over de første 4 år, og derefter 670.000 fra 2017. Disse foreslås reserveret til kommunaldirektørens disposition.

Fordelingsnøgle for første bølge:

- Flytning
- Sundhedskort
- Eu-sygesikringskort
- Optagelse i dagtilbud
- Optagelse i SFO
- Skoleindskrivning.

Det er opgaver der er ligeligt fordelt mellem borgerservice og børn og skole, hvorfor fordelingsnøglen forslås at være 50/50 med 205.000 til borgerservice og 205.000 til børn og skole.

Fordelingsnøgle for anden bølge:

- Begravelseshjælp (B)
- Friplads til dagtilbud (B&S)
- Hjælpemidler (S&O)
- Udrejse (B)
- Kørekort (B)
- Navne- og adressebeskyttelse (B)
- Pas (B)
- Skadedyrsbekæmpelse (rotter) (T&M)
- Lån til betaling af ejendomsskat (S)
- Sygedagpenge (kun oplysningsskema) (A&S)
- Udlån/udleje af lokaler og ejendomme (K&B)
- Valg af læge (B)
- Vielse (B)

7 løsninger vedrører Borgerservice, 1 løsning vedrører Børn og Skole, 1 løsning vedrører Sundhed og Omsorg, 1 løsning vedrører Teknik og Miljø, 1 løsning vedrører Staben (regnskab), 1 løsning vedrører Arbejdsmarked og Social og 1 løsning vedrører Kultur og Borgerservice. I alt fordeling af 13 løsninger på 2,1 mio. kr.

Område	Nøgle	Beløb
Borgerservice	76	797.000
Børn og Skole	17	178.000
Sundhed og Omsorg	50	525.000
Teknik og Miljø	5	53.000
Staben	16	165.000
Arbejdsmarked og Social	29	305.000

Kultur og Fritid	7	77.000
I alt	200	2.100.000

Indstilling

Staben indstiller

at besparelsen ses over 4 år,

at besparelsen på Borgerservice Tinglev og Rødekro flyttes fra rammebesparelsen på 1,93 % til besparelse på kanalstrategien,

at den ikke udmøntede besparelse i 2013 flyttes til 2014-2016 (medtages som ændringsforslag til 2. behandling af budgettet for 2013),

at fordelingsnøglen godkendes, og

at den yderligere besparelse på henholdsvis 580.000 kr. samlet set i årene 2013-2016 og 670.000 kr. årligt fra 2017 reserveres til den forestående besparelse på 1%.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Skema C, ombygning Padborg Boligforening, afd. 12

Byrådet godkendte den 26. oktober 2011 skema B vedrørende ombygning af 8 almene ungdomsboliger til 4 almene familieboliger i Padborg Boligforenings afd. 12, Centrumsgaden 50-128, Padborg.

Kuben Management A/S har på vegne af boligforeningen fremsendt skema C, byggeregnskab og revisionsprotokol for ombygningen.

Anskaffelsessummen for ombygningen i afdeling 12 udgør i forhold til skema B følgende:

Omkostninger	Skema B (efter licitation)	Skema C (byggeregnskab)
Grundudgifter	0,001 mio.kr.	0,031 mio.kr.
Entreprisenum	2,410 mio.kr.	2,313 mio.kr.
Teknisk rådgivning og omkostninger	0,790 mio.kr.	0,552 mio.kr.
Gebyrer myndigheder	0,060 mio.kr.	0,055 mio.kr.
Genhusning og lejetab	0,096 mio.kr.	0,106 mio.kr.
Samlet anskaffelsessum	3,357 mio.kr.	3,056 mio.kr.

Der er en besparelse på 0,301 mio. kr. i forhold til skema B, som kan henføres til færre omkostninger til håndværkerudgifter, teknisk rådgivning, byggeadministration mv.

Kommunen har indbetalt 0,457 mio. kr. til Landsbyggefonden i grundkapital. På grund af besparelsen vil kommunen få ca. 0,042 mio. kr. retur fra Landsbyggefonden efter at skema C er godkendt i BOSSINF.

Som oplyst ved behandling af skema B finansieres ombygningen ved en huslejedifferentiering på ca. 750 kr. pr. måned pr. bolig, og optagelse af et kreditforeningslån på maksimum 2,567 mio. kr.

Nykredit har meddelt Kuben Management A/S, at Aabenraa Kommune ikke skal stille garanti for lånet.

Lovgrundlag

Almenboligloven – lovbekendtgørelse nr. 884 af 10. august 2011, § 105

Støttebekendtgørelsen – bekendtgørelse nr. 1226 af 14. december 2011, kap. 10.

Indstilling

Teknik og Miljø indstiller,

at skema C for ombygning af Padborg Boligforening, afd. 12 godkendes.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Anbefales godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Ansøgning om udvidet åbningstid

Nelson Aabenraa ApS, Rådhusgade 5, 6200 Aabenraa, ansøger til forretningsstedet Restaurant Nelson, Rådhusgade 5, 6200 Aabenraa, om følgende:

- Udvidet åbningstid til kl. 05 natten mellem torsdag/fredag, fredag/lørdag, lørdag/søndag, natten før skærtorsdag, påskedag, 2. påskedag, Kristi himmelfartsdag, pinsedag, grundlovsdag, juleaftensdag samt natten efter den 25., 26.- og 31. december,

på følgende vilkår:

- At alle ansatte godkendes af Syd- og Sønderjyllands Politi (grønt legitimationskort).
- At restaurationspersonalet bærer en form for uniformering, som alene må benyttes på stedet, når de pågældende er på arbejde.
- At personer under 16 år ikke må være gæst i restaurationen.
- At der fra kl. 23 og kontinuerligt indtil lukketid på de dage, hvor den udvidede åbningstid benyttes, anvendes dørmænd, der er autoriseret af politiet.
- At restaurationsvirksomheden holder lukket mellem kl. 05 – 10 efter de dage, hvor der er meddelt udvidet åbningstid.
- At der skal være tydelig skiltning med, at narkotika ikke tolereres, og at enhver besiddelse af narkotika anmeldes til politiet.
- At der skal foretages videoovervågning af restaurationsvirksomhedens indendørs indgangsparti, og at optagelserne opbevares i mindst 14 dage, og at optagelserne på forlangende gratis udleveres uredigeret til politiet.
- At der ikke foretages "aggressiv markedsføring" samt "uforsvarlig eller aggressiv udskænkning" forstået som opfordring til hurtig og/eller omfattende alkoholindtagelse, der medfører en nærliggende risiko for et umådeholdent alkoholforbrug, og/eller at gæsten bliver til fare for sig selv og andre.
- At støj-, miljø- og plankrav overholdes, jf. restaurationslovens § 25, stk. 2.
- At fortovet uden for restaurationen renholdes efter lukketid, jf. lov om vintervedligeholdelse og renholdelse af veje § 5.

Lovgrundlag

Ifølge restaurationslovens § 28, stk. 4, kan den stedlige bevillingsmyndighed med politiets samtykke tillade, at visse restaurationer har åbent i den almindelige lukketid, jf. stk. 1, såfremt det ud fra miljø- og samfundsmæssige samt ordens- og ædruelighedsmæssige hensyn sammenholdt med virksomhedens karakter og driftsform skønnes forsvarligt.

Høring/udtalelse

Den 4. september 2012 meddeler Syd- og Sønderjyllands Politi samtykke til den ansøgte udvidede åbningstid.

Den 14. september 2012 meddeler Natur og Miljø, at støjgrænser skal overholdes, jf. Miljøstyrelsens

vejledning nr. 5 af 1984 om støj samt vejledning nr. 3 af 1982 om støj og lugt fra restauranter.

At der straks efter lukketid fejes og renholdes for affald på arealet foran restauranten, jf. lov om vintervedligeholdelse og renholdelse af veje § 5.

Indstilling

Staben indstiller,

at der meddeles udvidet åbningstid på ovennævnte vilkår.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Åbningstid 1. januar

Aabenraa Kommune har af Syd- og Sønderjyllands Politi modtaget et brev af hvilket det fremgår, at politiet fremadrettet i lighed med tidligere år, agter at give en generel tilladelse til udvidet åbningstid til kl. 05 nytårsnat (natten mellem den 31. december og 01. januar) til samtlige restaurationer i Syd- og Sønderjyllands politikreds. Tilladelsen gives med hjemmel i Restaurationslovens § 28, stk. 2. – politiets kompetence.

De restaurationsvirksomheder, som i deres alkoholbevilling har vilkår om, at restaurationen skal holdes lukket mellem kl. 05 – 10 dagen efter, at den udvidet åbningstid har været benyttet, har således ikke mulighed for at fortsætte virksomheden efter kl. 05.

På baggrund af ovenstående og af hensyn til en ligelig behandling af restaurationsvirksomhederne i Politikredsen, ser Syd- og Sønderjyllands Politi intet til hinder for, at vilkåret om lukning mellem kl. 05 - 10 helt undtagelsesvis ophæves den 1. januar, idet de restauratører, som normalt ikke har udvidet åbningstid til kl. 05, kan fortsætte restaurationsdrift den 1. januar efter kl. 05.

Syd- og Sønderjyllands Politi anmoder derfor om, at Økonomiudvalget undtagelsesvis ophæver vilkåret om lukning mellem kl. 05 - 10 den 1. januar hvert år.

En tilsvarende anmodning blev hhv. den 19. november 2009, 7. december 2010 og 13. december 2011 godkendt i Økonomiudvalget.

Lovgrundlag

Restaurationslovens § 33, Tilladelser og dispensationer, der gives i medfør af loven, kan efter vedkommende myndigheds bestemmelse begrænses og betinges.

Indstilling

Staben indstiller,

at lukning mellem kl. 05 - 10 ophæves fremadrettet den 1. januar hvert år.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Renholdelse af Midtbyen i Aabenraa

Der forelægges forslag til ny renholdelsesordning i Aabenraa midtby.

I forbindelse med udbud af delområde 2 har Teknik & Miljø vurderet den nuværende Gågadeordning og Weekendordning for Aabenraa midtby og foreslår en revision af de eksisterende ordninger, se bilag.

Den eks. Gågadeordning er fra 1971 og er brugerfinansieret Weekendordningen fra medio 1990'erne er skatte-finansieret.

Formanden for Teknik- Miljøudvalget, og Teknik & Miljø har i løbet af sommeren afholdt 3 dialogmøder. Det første med grundejerne i området, det andet med repræsentanter for værtshusene, grundejere og Shop i City og det tredje med grundejere, lejere og politiet. Teknik & Miljø har på baggrund af disse møder udarbejdet 3 forslag til en ny ordning for renholdelse af Aabenraa midtby.

Løsningsforslag

Løsningsforslag 1

Kommunen overtager alle grundejernes forpligtigelser vedr. renholdelse og vintertjeneste på alle veje som er markeret med gult og grønt på kortet – kortbilag 2.

Vejene vedligeholdes som den nuværende gågade. Vedligeholdelsesbeskrivelse kan ses i vedlagte bilag.

Forslaget betyder, at renholdelsesstandarden i hele midtbyen er ens. Alle CVR- og CPR- registrerede ejere betaler den samme takst. De private grundejere friholdes. Eksisterende gågadefond opløses og egenkapitalen betales tilbage til bidragsyderne.

Løsningsforslag 2

Gågadeordningen udvides til at gælde til og med Store Torv.

Renholdelsesstandarden er den samme som på gågaden dags dato, og alle grundejere betaler til ordning ud fra én takst. Eksisterende gågade fond opløses og tilbagebetales til nuværende bidragsydere og der etableres en ny.

Weekendordning bibeholdes og udvides med Humlehaven og Skibbroen samt udvides til også at gælde om lørdagen i vinterperioden.

Fremover skal alle CVR – og CPR- registrerede ejere betale et vederlag til ordningen. De private friholdes. Der oprettes en weekendfond som buffer til pludselig opståede vedligeholdelsesudgifter.

Forslaget kan ses på vedlagte bilag.

Ordningerne i forslag 1 og 2 skal økonomisk hvile i sig selv.

Løsningsforslag 3

Ordningerne opløses og grundejerne overtager alle forpligtigelser og opgaver i henhold til lovgivningen. Der opkræves ingen takst. Forslaget kræver dog konsensus blandt gågade ejerne om standarden og borgere og turister vil opleve, at der er mindre rent i weekenderne, end der er i dag. Gågadefonden opløses og egenkapitalen tilbage betales til bidragsyderne.

På høringsmøderne blev det foreslået at nuværende skraldespande udskiftes med nye større skraldespande som kan indeholde bl.a. Pizzabakker o. lign. Udgiften til denne ændring skønnes at blive i størrelsesordenen ca. 200.000 kr., som vil kunne finansieres af driften i regnskabsåret 2012.

Lovgrundlag

Vejloven, Lovbekendtgørelse nr. 1048 af 3711-2011.

Lov om Vintervedligeholdelse og renholdelse af veje, Lbk. 1103 af 16/9-2010.

Økonomi og afledt drift

I dag opkræves en takst på 315 kr. pr. facademeter i gågaden og kommunen bidrager selv som grundejere med ca. 64.000 kr. hvert år for den nuværende renholdelse i gågaden.

Kommunen betaler for hele den nuværende weekendordning.

Både kommunens andel af gågadeudgifterne samt weekendordningen afholdes af driftsbudgettet på politikområdet Drift af veje og parker.

I dag koster gågadeordningen og weekendordningen kommunen i alt ca. 347.000 kr. (i 2011 priser) inkl. vandafledningsudgifterne til springvandene.

Kommunens andel af udgifterne for renholdelse af midtbyen vil falde ca. 250.000 kr. uanset hvilke løsningsforslag der vælges.

Løsningsforslag 1

Med en takst på 380 kr. pr. facademeter forventes der en indtægt på ca. 1.007.000 kr. hvor kommunen som ejer en del facademeter forventes, at skulle erlægge ca. 105.000 kr. til ordningen som finansieres af driftsbudgettet.

Løsningsforslag 2

Med en takst på 385 kr. til alle grundejerne på gågaden inkl. udvidelsen af gågaden til Storetorv forventes det at give kommunen en indtægt på ca. 500.000 kr., heraf skal kommunen som grundejer selv erlægge ca. 25.000 kr.

På weekendordningens vejstrækninger opkræves der i dag ingen afgift, dette gøres fremover.

De CVR – og CPR- registrerede ejere opkræves en takst på 225 kr. pr. facademeter og med denne takst forventes der at blive opkrævet i alt ca. 300.000 kr. hvoraf kommunen selv som grundejer skal betale ca. 48.000 kr. som finansieres af driftsbudgettet.

Løsningsforslag 3

Der opkræves ingen takst og enhver betaler selv sine udgifter.

Det forventes, at kommunens renholdelsesudgift på gågaden vil blive uændret, men at kommunens administrative udgifter til myndighedsbehandlingen vil blive væsentligt større. Udgiften til weekendordningen vil falde i forhold til entreprenørudgifterne, men udgiften til myndighedsbehandlingen vil blive en del større end i dag. Det forventes ikke, at forslaget vil give nogen besparelse for kommunen på årsbasis, idet affaldsmængden om mandagen vil være større end den er i dag.

Høring/udtalelse

Der har været afholdt dialogmøder med grundejere, lejere og politiet.

Teknik & Miljø foreslår, at der ikke derudover afholdes en offentlighedsfase før gennemførelse af forslaget.

Indstilling

Teknik & Miljø indstiller,

at kommunen overtager alle grundejernes forpligtigelser vedr. renholdelse og vintertjeneste på alle veje, som er markeret med gult og grønt på kortbilag 2 (Løsningsforslag 1),
at der for 2013 opkræves en facadetakst på 380 kr. af de CVR- og CPR- registrerede ejere, dog max. 20.000 kr. pr. ejendom,
at nuværende gågade ordning opløses og formuen tilbagebetales ligeligt ud fra facademeterne. Der betales penge tilbage til dem, som ejer ejendommen pr. 1. november 2012, og
at der oprettes en ny midtbyfond som har til formål at skabe en bufferzone for pludseligt opståede øgede vedligeholdelsesudgifter.

Beslutning Teknik- og Miljøudvalget den 26-09-2012

Anbefales godkendt, dog for så vidt 3. at, at dette er foreneligt med fondsbestemmelserne. Dette undersøges til den videre behandling.

Supplerende sagsfremstilling

Mellemregningskontoen - Gågadefonden

Gågade ordningen.

Der er i Gammel Aabenraa etableret en selvstændig mellemregningskonto på det kommunale budget, for at kunne styre kommunens indtægter og udgifter på gågaden.

Mellemregningskontoen skal være buffer for uforudsete driftsudgifter på gågaden og den skal i princippet være styrende for taksten 2 år efter fondens årlige opgørelse og det ligger i byrådsbeslutningen fra april 1971, at taksten "reguleres på grundlag af de foregående års faktiske udgifter og indtægter, således at ordningen økonomisk hviler i sig selv". Mellemregningskontoen er primært oprettet, for at kunne dokumentere overfor lodsejerne hvad pengene bruges til og til at sørge for at evt. større udsving i vedligeholdelsen ikke på virker taksten som elastik.

Fondens egen kapital er tidligere blevet brugt til at betale for evt. driftsbesparende tiltag såsom flere eller nye skraldespande, men ikke inventar som f.eks. bænke, skilte, renovering af belægninger samt lygtepæle. Egenkapitalen kan således bruges til at lave tiltag for at effektivisere renholdelsen af gågaden.

På det foreliggende grundlag vurderer Teknik & Miljø – efter en drøftelse med juridisk kontor – at Aabenraa Byråd ved opløsning af Gågadefonden kan vælge enten at bruge egenkapitalen til ekstraordinær vedligeholdelse af gågaden eller tilbagebetale pengene til de nuværende grundejere.

Teknik & Miljø foreslår på det grundlag at egenkapitalen anvendes til ekstraordinær vedligeholdelse af gågaden.

Derfor foreslår Teknik & Miljø at indstillingens pkt. 3 ændres til:

at det foreslås, at "fondens" egenkapital pr. 31. december 2011 på ca. 174.600 kr. opløses og benyttes til ekstraordinær vedligeholdelse af gågaden, herunder indkøb af større og mere moderne skraldespande i det gamle gågade område for at effektivisere renholdelsen i området.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Anbefales godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Styringsaftale 2013 på socialområdet

Denne sag forelægges for Socialudvalget og Børn & Familieudvalget med henblik på udvalgenes anbefaling af Byrådets vedtagelse af Styringsaftale 2013.

KKR Syddanmark har den 31. august 2012 fremsendt Styringsaftale 2013 på det sociale område til godkendelse i alle kommuner og regionen. KKR Syddanmark har drøftet Styringsaftalen den 29. august og sammen med regionen i Kontaktudvalget den 30. august. Både KKR og Kontaktudvalget anbefaler alle kommuner og regionen at godkende aftalen.

Det er hensigten at rammeaftalerne, bestående af Styringsstrategien og Udviklingsstrategien, benyttes af kommunerne som et redskab i forhold til udvikling og ikke mindst styring af det specialiserede socialområde. Udviklingsstrategi 2013, er udsendt og godkendt i foråret.

Styringsaftalen 2013 deler overordnet ambition med Udviklingsstrategien for 2013. Den overordnede ambition er, at: "Det specialiserede socialområde skal udvikle det høje faglige niveau, samtidig med at det skal drives på et lavere omkostningsniveau".

Styringsaftalen lægger rammerne for kapacitets- og prisudviklingen for de tilbud, som Styringsaftalen omfatter. Styringsaftalen sikrer, at der tages stilling til de styringsmæssige forhold ved kommunernes køb og salg af pladser samt regionens salg af pladser.

Kommunerne og Region Syddanmark vil i 2013 have et særligt fælles fokus på effekt, effektivitet og transparens. Kommunerne og regionen ønsker at sætte fokus på, hvordan et udvidet samarbejde kan bidrage til at optimere effekten og den samlede ressourceudnyttelse på det specialiserede socialområde.

Kommunerne og regionen vil derfor, som et led i udmøntningen af Styringsaftale 2013, udarbejde et koncept for optimering af effekt og ressourceudnyttelse, der er bredt funderet og kan anvendes på hele det specialiserede socialområde, uanset hvem der driver tilbuddene. Der sættes i den forbindelse særligt fokus på fire temaer:

- Effektiv økonomistyring
- Synergi med psykiatri og somatik
- Kundebestyrelser
- Effektmåling

Styringsaftalen gælder for 2013 og genforhandles årligt.

Lovgrundlag

De fælles retningslinjer for takst- og ydelsesstrukturen i Syddanmark baserer sig bl.a. på følgende regelsæt og vejledninger:

- Lov om social service § 6, stk. 4 og 185 b, stk. 5 i lov om almene boliger (Regler om redegørelser og rammeaftaler om behov for sociale tilbud og almene ældreboliger i regionen).
- Lov om ændring af § 174 i lov om social service (indførelse af omkostningsbestemte takster for kommunale tilbud).
- Bekendtgørelse af 23. januar 2006 om rammeaftaler mv. på det sociale område og på det almene ældreboligområde.
- Bekendtgørelse af 15. juni 2006 om befordringsudgifter.

- Bekendtgørelse af 20. juni 2007 om omkostningsbaserede takster for kommunale tilbud. Vejledningen til bekendtgørelsen om rammeaftaler mv.
- Lov om specialundervisning § 6 h samt bekendtgørelse af 28. april 2012 om rammeaftaler mv. på specialundervisningsområdet.
- Fælles vejledning fra KL og Amtsrådsforeningen om omkostningsberegning og betalingsmodeller på social- og specialundervisningsområdet, oktober 2005.

Økonomi og afledt drift

KKR Syddanmark har tidligere opfordret alle kommuner til at sikre, at deres udbydere fulgte KKR's opfordring om at reducere taksterne med hhv. 2 % i 2011 og 3 % i 2012.

De anbefalede reduktioner i taksterne **er** indarbejdet Aabenraa kommunes budgetlægning.

Høring/udtalelse

Udtalelse fra Handicaprådet af 24. september 2012 vedrørende Styringsaftale 2013:

Styringsaftale 2013 fra KKR Syddanmark har som overordnet ambition at det specialiserede socialområde skal udvikle det høje faglige niveau, samtidig med at det skal drives på et lavere omkostningsniveau. Handicaprådets brugerrepræsentanter er ikke enig i, at der skal være et lavere omkostningsniveau. Standarden for mange områder er allerede nu blevet væsentlig forringet.

Det nævnes i sagsfremstillingen, at man vil have fælles fokus på "effekt, effektivitet og transparens". Hvis transparens skal forstås som gennemsigtighed, er vi helt enige.

Der sættes særligt fokus på 4 temaer: Effektiv økonomistyring, synergi med psykiatri og somatik, kundebestyrelser og effektmåling.

Handicaprådet kan kun bifalde de tre første temaer. Hvad effektmåling angår, bør det præciseres, at der ikke bør tages ressourcer fra kerneydelserne for at finansiere et større forbrug af personale til målinger/statistikker/rapporter.

Indstilling

Sundhed & Omsorg og Børn & Skole indstiller,
at Styringsaftale for 2013 på socialområdet godkendes.

Beslutning Socialudvalget den 20-09-2012

Anbefales godkendt.

Beslutning Børne- og Familieudvalg den 03-10-2012

Anbefales godkendt med bemærkning om at udvalget er enig i Handicaprådets høringssvar.

Afbud: Else Gehrke Hansen

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Økonomiudvalget anbefaler sagen godkendt under forudsætning af Børn- og Familieudvalgets anbefaling den 3. oktober 2012.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Reva og ny indsats vedr. beskyttet beskæftigelse og arbejdsevneundersøgelser

Baggrund:

REVA er en institution, der er organiseret under forvaltningen Arbejdsmarked & Social. REVA blev ved sammenlægningen i 2007, overdraget fra den daværende amtskommune til Aabenraa Kommune. Institutionen er bestående af et træværksted, et metalværksted, et pakkeri og en administration (kontor). REVA har 31 ansatte, heraf 17 på særlige vilkår.

REVA "leverer" beskyttet beskæftigelse efter Servicelovens § 103, og med visitation og finansiering Sundhed & Omsorg. Sundhed & Omsorg har 7 borgere i beskyttet beskæftigelse ved REVA. REVA driver endvidere en indtægtsdækket virksomhed med leverancer til offentlige og private virksomheder. Sidst, men ikke mindst, varetager REVA udførsel af arbejdsevneundersøgelser (Arbejdsprøvninger) for Jobcentre. Primært for Aabenraa Jobcenter, men også for Jobcentrene i Tønder og Haderslev. De to sidste dog i meget begrænset omfang. Udførsel af disse undersøgelser udgør langt størstedelen af REVAs opgaver og indtægt. Aabenraa Jobcenter har primært anvendt REVA til afklaring af arbejdsevne hos personer fra Jobcenterets målgrupper, særligt fra borgere, der modtager enten sygedagpenge eller kontanthjælp.

Ny vision for beskyttet beskæftigelse:

Der er igennem de seneste to år arbejdet målrettet ud fra en vision om en omlægning af den beskyttede beskæftigelse under overskriften "Fra beskyttet til støttet beskæftigelse". Omlægningen indebærer, at borgerne i langt højere grad søges tilknyttet det almindelige arbejdsmarked gennem løntilskudsjob (skånejob), arbejdsprojekter og praktikker, således at de egentlige værkstedstilbud er forbeholdt de svageste i målgruppen for beskyttet beskæftigelse.

Sundhed & Omsorg har konstateret en mærkbar tilgang af borgere og nye målgrupper, til støttet eller beskyttet beskæftigelse. (Se bilag 4) For alle disse grupper gælder det, at tilknytningen til arbejdsmarkedet kræver en håndholdt indsats med afklaring af arbejdsevne/ressourcer, praktikker, udplaceringer og tæt opfølgning herpå. Denne håndholdte indsats tilbydes og udvikles af afdelingen Job & Uddannelse i forvaltningen.

Indsatsen vil med fordel kunne spredes på flere lokaliteter end det er tilfældet i dag. Ved REVA's afvikling vil der ved Sundhed & Omsorg både være behov – og interesse for, at overtage værkstedet på Næstmark. Med tilførsel af disse bygningsmæssige rammer vil før nævnte tilbud ved Job & Uddannelse kunne kvalificeres yderligere.

Sundhed & Omsorg vurderer, at de borgere der har et tilbud om beskyttet beskæftigelse ved REVA, med forholdsvis kort varsel, kan tilbydes beskæftigelse under Job & Uddannelse.

Ny vision for arbejdsevneundersøgelser:

Jobcenteret har i mindre og mindre grad brug for "in-house" afprøvning som leveres af REVA, og ser i højere grad perspektiver ved at bruge private og offentlige virksomheder beliggende i kommunen, kombineret med tilknytning af mentorer for at belyse borgernes arbejdsevne i et reelt og virkeligt arbejdsmiljø. En sådan fremgangsmåde vil, når man ser på det samlede virksomhedstilbud, være langt mere mangfoldig og differentieret end det "in-house" afprøvninger kan præstere. Jobcenteret vil derfor igennem denne omlægning fra anvendelse af REVA til anvendelse af virksomheder, kunne byde på forløb, der i langt større udstrækning er målrettet den enkelte borger, såvel i indhold som i varighed.

Den primære opgave med arbejdsevneundersøgelse og opgaven med arbejdsoptræning af kontanthjælpsmodtagere ses altså i stedet løst via køb af forløb ved virksomheder. Opgaven tænkes

varetaget i et samarbejde mellem anden leverandør og Jobcenteret, der i den forbindelse påtænker ansættelse af to virksomhedskonsulenter, der kan varetage etablering og arbejdsprøvningsbeskrivelser af arbejdsprøvningsprøver i de private og offentlige virksomheder. Ved længerevarende arbejdsprøvningsprøver og -optræninger tilknyttes mentorer. I en sådan konstruktion vurderer Jobcenteret, at der også vil være god sammenhæng til kommende ny lovgivning, pensionsreform m.v.

Konsekvenser:

Omlægningen af indsatsen som omtalt ovenfor, vil betyde en nedlæggelse af REVA, hvis leverancer, der ikke længere vil være behov for.

En nedlæggelse af REVA må forventes at strække sig over en periode på 10-11 måneder fra det tidspunkt, hvor beslutningen tages. Dette skyldes en lang række forhold, ikke mindst afskedigelsesprocedure, opsigelse af diverse aftaler. Eksempelvis lejeaftaler på bygninger samt aftaler om leverancer.

De 7 borgere i beskyttet beskæftigelse flyttes til beskæftigelsestilbuddet under Job & Uddannelse. For disse borgere vil der hurtigst muligt (1 – 3 dage) blive afholdt orienterende møde. Borgerne orienteres om beslutningen, konsekvenserne heraf og den proces, der iværksættes frem til flytningen.

Økonomi og afledt drift

Reva (1.000 kr.)	Overført underskud 2011 inkl. rentetillæg	Forventet regnskab 2012	Forventet regnskab 2013	Forventet merfor- brug i alt
Indtægt arbejdsprøvning		-5.947	-1.003	
Indtægt beskyttet beskæftigelse		-1.293	-437	
Værkstedssalg		-820	-262	
Salg af inventar m.v.			??	
Indtægter i alt		-8.060	-1.702	
Lønninger		6.623	2.318	
Øvrige driftsudgifter		1.727	691	
"Tomgangsdrift" bygning, Lavgade		0	100	
Udgifter i alt		8.350	3.109	
Årets resultat		290	1.408	
Budget		47	-9	
Merforbrug	1.338	243	1.417	2.998

For yderligere uddybning af de økonomiske konsekvenser henvises til bilag 3.

Forslag til finansiering

Forvaltningerne Sundhed & Omsorg og Arbejdsmarked & Social angiver følgende forslag til finansiering af det forventede merforbrug.

Forvaltningerne anbefaler, at det forventede merforbrug finansieres både af Arbejdsmarkedsudvalget og Socialudvalget.

Ligeledes anbefaler forvaltningerne, at underskuddet fra tidligere år på 1,338 mio. kr. finansieres af Arbejdsmarkedsudvalget, og at merforbruget i 2012 og 2013, i alt 1,660 mio. kr. fordeles mellem Arbejdsmarkedsudvalget og Socialudvalget. Det foreslås, at fordelingen af merforbruget i 2012 og 2013 sker ud fra, hvor stor en andel af budgettet den beskyttede beskæftigelse samt arbejdsprøvningen udgør af det samlede budget på Reva.

I nedenstående ses forslag til fordeling af det forventede merforbrug.

Reva

(1.000 kr.)

Overført underskud (finansieres kun af Arbejdsmarkedsudvalget)	1.338
--	-------

Samlet merforbrug 2012/2013 (finansieres af begge udvalg)	1.660
---	-------

Forventet merforbrug	2.998
-----------------------------	--------------

Beregnet fordeling af merforbrug 2012/2013:

Socialudvalget	16%	268
Arbejdsmarkedsudvalget	84%	1.391
I alt	100%	1.660

Opsummering af fordeling af merforbrug:

Socialudvalg	268
Arbejdsmarkedsudvalget (1.338+1.391)	2.729
I alt	2.998

Forvaltningen Sundhed & Omsorg angiver følgende forslag til finansiering af merforbruget på Socialudvalgets område;

1. At merforbruget finansieres i 2013 af de budgetlagte udgifter til køb af beskyttet beskæftigelse på Reva.

Forvaltningen Arbejdsmarked & Social angiver følgende alternative forslag til finansiering af merforbruget på Arbejdsmarkedsudvalgets område;

1. At budgetrammen på Arbejdsmarkedsudvalget overførselsudgifter på køb af aktivering/arbejdsprøvning reduceres med 0,910 mio. kr. i årene 2013-2015, svarende til en ligelig fordeling i 3 år
2. At budgetrammen på Arbejdsmarkedsudvalget overførselsudgifter på køb af aktivering/arbejdsprøvning reduceres med merforbruget på 2,729 mio. kr. i år 2013

Forvaltningen har beskrevet konsekvenserne af finansieringsforslagene.

Finansieringsforslag 1 og 2 betyder, at kapaciteten ift udførsel af arbejdsprøvnninger må forventes reduceret i et omfang, der vil gøre afklaring af sager til fleksjob og førtidspension, betydelig langsommere. Det betyder, at de pågældende borgere må oppebære overførselsindkomst (Kontanthjælp eller sygedagpenge) i længere tid. Finansieringsforslag 1 og 2, vil således påføre kommunen øget udgifter på overførselsområderne i de berørte år.

Forslag 1 vil medføre denne situation over en 3 årig periode, men med en årlig kapacitetsafvigelse, der er mindre markant end finansieringsforslag 2. Øgede udgifter på overførselsområderne vil ligeledes være mindre markant i de enkelte år, end tilfældet vil være ved forslag 2.

Forslag 2 vil medføre denne situation i kun et år (2013), dog med en kapacitetsafvigelse, der er markant større end finansieringsforslag 1 i det enkelte år. Øgede udgifter på overførselsområderne vil ligeledes være markant højere i 2013, end tilfældet vil være ved forslag 2.

Høring/udtalelse

Sagen har været til høring i Handicaprådet den 23.8.2012. Rådet anbefaler forvaltningens indstilling.

Sagen har været til høring i Sektor MED for Arbejdsmarked & Social den 23.8.2012. Medarbejdersiden fra Sektor MED og de ansatte på Reva har fremsendt vedlagte høringssvar.

Bestyrelsen for Reva er orienteret om sagen på et bestyrelsesmøde den 29.8.2012. Efter en grundig drøftelse tog bestyrelsen orienteringen til efterretning.

Indstilling

Arbejdsmarked & Social og Sundhed & Omsorg indstiller,

at Arbejdsmarkedsudvalget godkender, at nedlæggelsen af Reva påbegyndes i 2. halvår af 2012,

at Socialudvalget godkender, at den nuværende beskyttede beskæftigelse på Reva hjemtages, således at Job & Uddannelse fremover selv varetager opgaven,

at Arbejdsmarkedsudvalget og Socialudvalget tager stilling til valg af finansieringsforslag inden for eget budget,

at Arbejdsmarkedsudvalget og Socialudvalget godkender, at bygningen på Næstmark 17, Aabenraa, overgår til Socialudvalget i 2013,

at Arbejdsmarkedsudvalget godkender, at bygningen på Lavgade 52, Aabenraa overgår til Økonomiudvalget i 2013, og

at Arbejdsmarkedsudvalget og Socialudvalget godkender, at konsekvenser af nedlæggelsen samt underskud ved nedlæggelsen håndteres ved budgetopfølgning og regnskabsaflæggelse i 2013.

Beslutning Arbejdsmarkedsudvalget den 10-09-2012

1. **at:** Anbefales godkendt. Frede Rahr Petersen undlod at stemme.

3. **at:** Finansieringsforslag 2 anbefales godkendt.

4.-6. **at:** Anbefales godkendt.

Beslutning Socialudvalget den 20-09-2012

2. **at:** Godkendt.

3. **at:** Merforbruget i Socialudvalget finansieres som indstillet i 2013.

4. **at:** Anbefales godkendt

6. **at:** Anbefales godkendt

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Anbefales godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Projekt "Markedsføring og udvikling af Hærvejen i Syddanmark"

Hærvejens samlede længde fra Viborg til grænsen i Padborg er ca. 280 km. Heraf passerer ca. 47 km Aabenraa Kommune. Denne vej rummer et oplevelsesøkonomisk potentiale, der kan medvirke til udvikling og skabelse af nye arbejdspladser i de landdistrikter og områder, som den løber igennem. Ved at udnytte det turisme- og erhvervsmæssige potentiale knyttet til Hærvejen og omsætte det til konkrete og salgbare produkter og ydelser kan der tiltrækkes flere købestærke turister. Det vil bevirke øget omsætning og derved skabe flere arbejdspladser. Det er baggrunden for at søsætte dette projekt.

Projektets udgangspunkt er endvidere et tidligere projekt, "Hærvejen – et oplevelsesrum med historiske rammer", der løb fra juli 2008 til februar 2011, og som udgør et solidt fundament af viden og udviklingsparate aktører. Der er i den forbindelse afdækket et stort turismemæssigt potentiale og fremskaffet en stor viden om, hvad der skal til for at produkt- og destinationsudvikle Hærvejen – bl.a. som følge af flere analyser, case studies o.l. Desuden er der flere projekter i gang, som vil skabe en synergi med dette hærvejsprojekt – fx det europæiske samarbejde og indsatsen i forhold til cykelruterne, hvor Dansk Cyklist Forbund i øjeblikket arbejder på at gøre Hærvejen (Nationalrute 3) til en sammenhængende del af Pilgrimsruten fra Trondhjem til Santiago de Compostela.

Det projekt, der søges midler til skal indledningsvis etablere "Foreningen til markedsføring og udvikling af Hærvejen i Syddanmark", med Vejle, Vejen, Haderslev og Aabenraa Kommune som finansielle partnere i projektet. Derudover er der mange interessenter, der bakker op om projektet, og som ønsker at blive en del af projektet. Foreningen har i projektperioden fra 1. marts 2013 til 28. februar 2015 hjemsted i Vejle Kommune.

Projektet forventes finansieret gennem en ansøgning til Det Syddanske Grønvækst program (EU's landdistriktsprogram) kombineret med erhvervsudviklingsmidler fra Region Syddanmark og kommunernes medfinansiering. Hertil forventes i projektperioden bidrag fra medlemskontingenter og bidrag til markedsføring fra virksomheder langs Hærvejen.

Lovgrundlag

Lov nr. 602 af 24. juni 2005 om erhvervsfremme fastsætter i § 13, at kommuner kan iværksætte erhvervsudviklingsaktiviteter, bl.a. indenfor vækst og udvikling i turismeerhvervet. Aktiviteterne kan gennemføres i regi af selvstændige juridiske enheder.

Aktiviteterne skal være til gavn for en åben kreds af erhvervslivet og må ikke virke konkurrenceforvridende.

Økonomi og afledt drift

Finansieringsbudget:

Finansieringskilde	Mio. kr.
Grøn Vækst programmet, EU's landdistriktsprogram	1,6
Region Syddanmark	0,8
Kommuner	0,8
I alt	3,2

Den kommunale medfinansiering over de 3 budget år 2013, 2014 og 2015 er beregnet med 3,00 kr. pr. indbygger, og oprundet til hele tusinde. Kommunernes bidrag bliver således:

Kommunalt bidrag, fordelt	Samlet	Pr. B-år
Vejle Kommune	0,324	0,108
Aabenraa Kommune	0,179	0,060
Haderslev Kommune	0,169	0,056
Vejen Kommune	0,128	0,043
I alt	0,800	0,267

Byrådet besluttede den 25-01-2012, at man af puljemidlerne til erhverv, turisme og detailhandel, afsætter 0,088 mio. kr. i år og 0,163 mio. kr. i hvert af årene 2013 og 2014, til "Destinationsprojekt Sønderjylland". Dermed er alle puljemidlerne disponeret.

Aabenraa Kommunes eventuelle medfinansiering forudsætter derfor, at 0,060 mio. kr. i hvert af årene 2013, 2014 og 2015 findes andet steds indenfor Kultur- & Fritidsudvalgets budget.

Høring/udtalelse

Da projektet bygger videre bl.a. på projektet "Hærvejen – et oplevelsesrum med historiske rammer", der i Aabenraa Kommune blev styret af Teknik- & Miljøforvaltningen er de blevet hørt i sagen. De finder det er en god videreudvikling, særligt fordi dette projekt indeholder et markedsføringsselement.

Indstilling

Kultur og Borgerservice indstiller,

at kommunens bidrag til projektet eventuelt finansieres af Landdistriktspuljen, så der hvert af årene 2013, 2014 og 2015 afsættes 0,060 mio. kr. til projektet, alternativt,

at kommunens bidrag søges finansieret af Økonomiudvalgets pulje til Erhverv, turisme og detailhandel.

Beslutning Kultur- og Fritidsudvalget den 17-09-2012

2. **at** anbefales godkendt.

Povl Kylling Petersen deltog ikke i sagens behandling.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Økonomiudvalget kan ikke anbefale finansiering som foreslået.

Afbud: Povl Kylling Petersen.

Kompetence til at anmode om værgemål eller om ændring eller ophævelse heraf

Under henvisning til organisationsændring i Sundhed & Omsorg, der er trådt i kraft 1. september 2012, hvor myndighedsdelen i afdelingen Handicap & Psykiatri og myndighedsdelen i afdelingen Sundhed & Forebyggelse (ældreområdet) er lagt sammen til én myndighedsafdeling, Visitation og Rehabilitering, er det nødvendigt at revidere kompetencen til at anmode Statsforvaltningen om værgemål eller om ændring eller ophævelse heraf.

Kompetencen er aktuelt delegeret til jobcenterchefen i Arbejdsmarked & Social for voksenområdet, afdelingschefen for Handicap & Psykiatri for handicap- og psykiatriområdet og til afdelingschefen for Sundhed & Forebyggelse for ældreområdet.

Organisationsændringen i Sundhed & Omsorg betyder, at kompetencen for handicap- og psykiatriområdet og ældreområdet skal samles i den nye myndighedsafdeling.

Lovgrundlag

Værgemålsloven.

Indstilling

Sundhed og Omsorg indstiller,

at kompetencen til at anmode om værgemål eller om ændring eller ophævelse heraf til persongruppen tilhørende handicap- og psykiatriområdet og ældreområdet delegeres til afdelingschefen for myndighedsafdelingen Visitation & Rehabilitering, og

at afdelingschefen i Visitation & Rehabilitering i tilfælde af fravær bemyndiges til at delegere kompetencen til teamlederne i afdelingen.

Beslutning Socialudvalget den 20-09-2012

1. - 2. **at**: Anbefales godkendt.

Beslutning Sundhedsudvalget den 25-09-2012

1. og 2. **at** anbefales godkendt.

Beslutning Økonomiudvalget den 02-10-2012

Anbefales godkendt.

Afbud: Povl Kylling Petersen.